

EUROOPA KESKPANK

EUROOPA KESKPANGA SUUNIS,

16. detsember 2004,

millega muudetakse suunist EKP/2004/13 eurosüsteemi reservihaldusteenuste osutamise kohta eurodes Euroopa Liidu välistele keskpankadele, Euroopa Liidu välistele riikidele ja rahvusvahelistele organisatsioonidele

(EKP/2004/20)

(2004/916/EÜ)

EUROOPA KESKPANGA NÕUKOGU,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA SUUNISE:

võttes arvesse Euroopa Keskpankade Süsteemi ja Euroopa Keskpanga põhikirja, eelkõige selle artikleid 12.1, 14.3 ja 23,

Artikkel 1

Suunist EKP/2004/13 muudetakse järgmiselt.

ning arvestades järgmist:

1. Pealkiri asendatakse järgmisega:

(1) Klientideks, kellele osutatakse eurosüsteemi reservihaldusteenuseid suunise EKP/2004/13⁽¹⁾ alusel, on Euroopa Liidu välised keskpangad, Euroopa Liidu välised riigid ja rahvusvahelised organisatsioonid.

“Euroopa Keskpanga suunis, 1. juuli 2004, eurosüsteemi reservihaldusteenuste osutamise kohta eurodes euroalasse mittekuuluvatele keskpankadele ja riikidele ning rahvusvahelistele organisatsioonidele (EKP/2004/13)”.

(2) Olles arvesse võtnud äsjaseid arenguid, peab EKP nõukogu vajalikuks laiendada kliendi mõistet, et hõlmata ka liikmesriigid, kes pole eurot kasutusele võtnud, ja nende riikide keskpangad (RKPd). Seetõttu tuleb suunist EKP/2004/13 vastavalt muuta.

2. Artiklit 1 muudetakse järgmiselt:

a) esimene taane asendatakse järgmisega:

(3) EKP suunised on ühenduse õiguse lahutamatu osa koostöös põhikirja artiklitega 12.1 ja 14.3,

“kõik pangandustoimingute liigid – eurosüsteemi reservihaldusteenuste osutamine euroalasse mittekuuluvatele keskpankadele ja riikidele ning rahvusvahelistele organisatsioonidele seoses nende keskpankade, riikide ja rahvusvaheliste organisatsioonide reservide haldamisega;”

⁽¹⁾ Euroopa Keskpanga suunis 2004/546/EÜ (ELT L 241, 13.7.2004, lk 68).

b) neljas taane asendatakse järgmisega:

“*klient* – kõik riigid (sealhulgas kõik avalik-õiguslikud ametiasutused või valitsusasutused), kõik euroalasse mittekuuluvad keskpangad või rahandusasutused ja kõik rahvusvahelised organisatsioonid, kellele eurosüsteemi liige osutab eurosüsteemi reservihaldusteenuseid;”

c) viimane taane jäetakse välja.

Artikkel 2

Jõustumine

Käesolev suunis jõustub 22. detsembril 2004.

Artikkel 3

Adressaadid

Käesolev suunis on adresseeritud euro kasutusele võtnud liikmesriikide RKPdele.

Frankfurt Maini ääres, 16. detsember 2004

EKP nõukogu nimel

EKP president

Jean-Claude TRICHET
